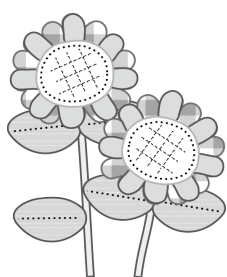


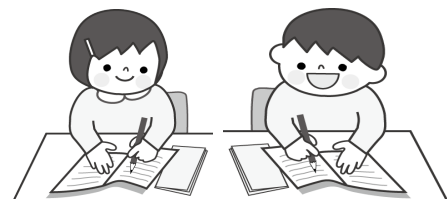
# “霓虹果挪黑鸭”儿童课程是什么？

## What's the Nihongo no Heya Children's Summer Class?



# 「にほんごのへや」

## 子どもコース



### なつやす 夏休みクラス

「にほんごのへや」子どもコースは 外国出身の小学生と中学生が日本語を勉強できる場所です。授業に必要な日本語の勉強や学校の勉強でわからないことを日本人のボランティアがお手伝いします。夏休みクラスのおしらせをします。

- ★ 霓虹果挪黑鸭，意为“日语小屋”。
- ★ 儿童课程是专为日语非母语的小学及初中生开设的学习班。
- ★ 由日本人志愿者用日语进行辅导。
- ★ 可学习日语课堂用语，也可就学业上的疑问向志愿者老师求教。
- ・ The class is for elementary and junior high school children whose native language is not Japanese.
- ・ Japanese volunteers will help you with Japanese and school studies.

### なつやす 夏休みクラス

2019年 8月 20日 (火) 午後2:00~3:30  
8月 21日 (水) 午後2:00~3:30  
8月 22日 (木) 午後2:00~3:30  
8月 23日 (金) 午後2:00~3:30

- 2019年3月1日より あとに 日本にきた小学生と中学生を まっています。
- お金は いりません。予約も いりません。宿題があれば 持ってきてください。
- 初めての日は 大人と 一緒にきてください。
- 台風など天気が とくにひどい時には 勉強をやるかどうか 国際交流センターに 電話をするか HPをみてください。

## 儿童课程暑期班2019

8月20日(周二) 21日(周三) 22日(周四) 23日(周五) 14:00~15:30

- ★ 欢迎 2019年3月1日以后来日的初中及小学生参加。
- ★ 课程免费，无需预约，可以把学校布置的暑假作业带来。
- ★ 开班第一天，请家长陪孩子一起来。
- ★ 如遇台风等极端天气，请致电国际交流中心或浏览该中心官网查询是否正常上课。

## Summer Class 2019

August 20 (Tue) , August 21(Wed) , August 22(Thu) , August 23 (Fri) 14:00-15:30

- for the above children who have moved to Japan from abroad as of March 1<sup>st</sup> 2019 or later
- No need to pay or make reservations, but please come with a parent the first time.
- In the case of bad weather such as a typhoon, please call us or check our homepage to find out if class is cancelled.
- We are looking forward to seeing you!

場所：国際交流センター

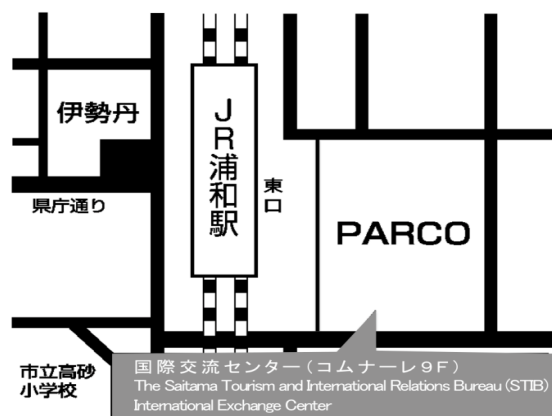
さいたま市浦和区東高砂町11-1

コムナーレ9F (JR浦和駅 東口 浦和パルコ上)

Tel: 048-813-8500 Fax: 048-887-1505

E-mail: [iec@stib.jp](mailto:iec@stib.jp)

HP: <https://www.stib.jp/kokusai/index.shtml>



地点：国際交流中心 JR浦和站东口 浦和PARCO楼上9楼

Place: The International Exchange Center (Comuna 9F, above Parco)